

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Виходить у Львові щодня (крім неділь і великих свят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і адміністрація: у Львові, Тарнопольського ч. 8.

Всяма приймають як листи франковани.

Рубрикам звертають увагу на окремі жадавки за зважаним оплатити поштовою.

Почтампці несамостійні від обслуги поштовою.

Передплата у Львові в бюрі днівників Люд. Шльона і в ц. в. Староствах на провінції: за цілий рік зр. 2.40 на пів року зр. 1.20 за чверть року „ — 60 місячно „ — 20 Поодинокое число 1 кр. З поштовою пересилкою: на цілий рік зр. 5.40 на пів року зр. 2.70 за чверть року зр. 1.35 місячно „ — 45 Поодинокое число 3 кр.

Додаток до „Газети Львівської“.

Праса о новім кабінеті.

Як ми вже коротко згадували, віданався праса в Австро-Угорщині прихильно о кабінеті Є. Ю. гр. Баден'ого і радо его витає. Нині подаємо кілька голосів праси віденської. І так Neue fr. Presse пише: Новий кабінет має характер як найбільше дефінітивний, особливо сам Президент кабінету робить вражіння мужа, котрий ам за-для знеохоти або заводу не уступить, аві також не позволить сильній опозиції усунути себе зі свого становища. Таких великих, можна би оказати демонстраційних об'яв довіря Монарха, зараз при розпочаті урядової діяльності, не одержав ще ніякий австрійський Президент кабінету, навіть гр. Таффе.

Fremdenblatt добачує в Найв. письмі Є. Вел. Цісаря до уступаючого Намістника Галичини, свідочетво зі сторони Монарха, що Президент кабінету має виступати перед парламентом, а вели би так мусіло бути, виступати навіть протів парламенту, не яко представитель якоїсь більшости, не яко олицетворене якоїсь одной партії або якогось напряду партійного, навіть не яко посередник між сторонами, але яко представитель цісарської власті. Становище такого кабінету буде тяжко захитати голосованнями в парламенті; однак було би вважане, щоби елементи стороництва, котрі придержують ся подібних пересвідчень і стремлять до аналогічних цілей, старали ся той кабінет, яко Правительство повне совістности і маюче виконати свою задачу в тяжких часах — скріпляти і утверджувати та з усіх сил помагати. Попри гр. Баден'ого засяде в

кабінеті кружок добірних сил фахових. Новий кабінет покликаний перевести Австрію сильною рукою і з бистрим зором через многоважну добу її розвитку.

Vaterland добачує найвизначнішу характеристику чергу нового Правительства в рішучости і згідности его поступованя, та в омицнанню неясности, все одао чм иде о средства, чи о цілі. Там рівність ся теперішній кабінет основно від попередного. Новому кабінетови надає знамя рішучости і сили вже сама личність Президента Міністрів, а та рішучість і сила найліше показує ся в мові гр. Баден'ого, виголошеній в Кракові, та в его короткій промові при представленю ему урядничого персоналу в Міністерстві справ внутрішних. Президент Міністрів в своїй промові до урядників зібрав в як найкоротших словах діяльність і обовязки урядові, а заразом в рішучий спосіб перестеріг всіх, котрі вказують наклон до невиконюваня обовязків.

З промови п. Міністра дра Білянського дізнають ся з вдоволенем контрибуенти, що він поручає урядникам таке поведєня супротив публіки, котре може зарадити на будуче відиваючим ся голосно жалобам. П. Міністер заповідає, що буде ділати все після найлішої волі і буде руководити ся почутем справедливости. З его слів перебиває виразний наклон до рішучих діл і довіра у власні сили. Сила та сила і рішучість, які заповідають ся з мови п. Міністра, будуть вхоплені у властиві рами — вислід буде певний.

Розправи в Раді державній викажуть, чи кріпше Правительство буде доєить сильне, щоби могло побороти деструктивні заходи скрайних стороництва і потягнути всі консервативні елементи державної репрезентації до спільної

праці для поладженя великих задач, які нас дожидають, чи буде могло ті елементи о стілько скріпшити, щоби можна було працювати дальше на тревалій і непохитній основі.

Presse оцінює успішну діяльність уступаючих міністрів в часі короткого їх урядованя, а відтак підносить, що сам Монарх в наслідок надзвичайного відручного письма висланого до Президента кабінету гр. Баден'ого виставив его діяльність яко Намістника Галичини нерукотворний пам'ятник. Так отже президент кабінету розпочинає свій новий уряд відзначений в незвичайний спосіб цісарским довірем. Але й публічна опінія в Державі витає его в повним довірем в тім пересвідченю, що корму правительства обіймає муж державний випробованої і свідомої ціли енергії, муж зрілої розаги, уваженито ознакочмлений з публічними віднесинами і перенятий на скрізь охотою служити Державі.

Берлінська National Ztg., подавши характеристику членів нового австрійского кабінету, так пише: Отсе мужі, з котрими гр. Бадені хоче перевести попри будуче, виборчу реформу і угоду з Угорщиною. Коли судити о новім кабінеті з німецкого погляду, то можна сказати, що могло бути й гірше. Гр. Бадені яко Поляк єсть прихильником тридержавного союзу і стоїть на основі дотеперішної заграничної політики; неприхильного для Німців становища певно не займе, бо потребує ліберальної партії до переведєня своєї програми. Із інших міністрів ні одия не може ухадити за загорілля. Так само як всі інші партії, будуть мусіли й Німці зайняти поки-що вижидаче становище і зробити свою політику зависимою від поступованя нового Міністерства.

Набір пальмового олію.

(З польского. — Гайони).

(Дальше).

— Що ти плетеш, Гуане, з тим вічним „ми“ і „ми“. Чи гадаєш, старий, що отець і я відплади би без тебе?

Гуан поживав своєю великою, сивою головою.

— Я знаю, що мій пан може бути порівняний лише з сьвятими в небі — сказав з глибоким пересвідченем, — а сиз удав ся в него. Але і старий Гуан, хоч він марний порох против вас і має чорну шкіру, знає, що ему обовязок наказує. Що сказалиби мої братя, колиб я одия мурия поїхав з вами як ваш брат, а їх лишав? Не маю там ні жінки, ні дітний. Мому панови спішить ся до своїх, ему треба ухадити, а мені лишити ся зі своїми і ждати.

— Як то, Гуане, хочеш мого вітця опустити?

— На робіть мені кривди, дон Рафаїле, таким словом. Не опускає ся того, кого лишав ся в неща-тлю, бо лиш нещасте родить довкола чоловіка с успієм. Послідня капля моєї крові належить до мого пана, вели буде ему потрібна. Але й ви самі, дон Рафаїле, не уміли би сказати, б щоби мігби придати ся вашому вітцю

старий Гуан?... Я їм придам ся! — Я старший від них і они мають до мене довіра.

Чи Гуан Гернадес, бідний неосьвічений мурия, говорив би і чув в той спосіб, если би не два роки війни в горах Куби, если би не три місяці плавби на кораблі Йосифини і не пять літ прогнаня на Фернадо По? — Імовірно, що ні. Був би певне все честним чоловіком, не обікрав би, не обманяв, але більше нічого.

Але бувають часи, пересичені як воздух на весні творчою силою, бувають в тих часах вихри, що розносять насіяники тої сили по отвяраючих ся чашах душ людських, щоби видали оводі великих чувств і великих діл.

Дон Рафаїл хотів щось відповісти старому слугі, втім той порушив ся, випрямив ся, его черти зробили ся нагле рівнодушні, а уста шепнули:

— Бачність, пане!

Сиз поселення прозумів і похиливши голову над папером, щось шильно став рисувати.

На дорозі засьвітило від біло прибраних статей. — То був губернатор, що вертав в своєо дружиною з вечірної прогульки до будучого ся на Ріо дель Консуль моста. Та ріка, азиручуючи ся широким, камеластим коритом у підощня гору, творить разом з тою горою, покритою буйною рослинністю та вистаючими над воду скалами живописну, але й недогідну для дороги точку. Має до того і ту злу навичку, що в дощевій порі нагле прибуває, за-

бирає деревляні мости і перетинає шльком комунікацію з Базіле.

Щоби тій незгоді зарадити, ухвалено свого часу збудувати веліаний, тривкий міст на камінних стовпах. Кількох губернаторів з ряду наглядало над поступом того памятного діла і других кілька мало ще тій роботі посвятити свої двелітні урядованя. Установлено навіть з тої причини окрему посаду урядника публічних робіт, котрої щасливий держитель три черги дня не знав, що робити в часом, о скілько не спав, або не їв. Треба додати, що будову того моста представляла знаменито тотя обставина, що що одия губернатор побудовав, то другий збуриє, в наслідок чого більше скептичні горожани міста Санта Ізабель озкидали докінченя будови більше менше в половині дваццятого столітя. — Була то за надго велика пересада, бо аниі вже міст стоїть.

Але того вечера, коли сиз дон Естебана розмивляв з Гуаном Гернадесом перед его хатою, було ще далеко до кінця будови.

Наближаючий ся губернатор вже другий раз справував достоїнство управителя іспанських посліостей в Гвінейскім заліні і був тим самим, що по приїзді „Йосифини“ висказав до всі команданта ті вгадані вже нами слова.

З него був дуже добрий господар і острив багато ему завдячував. Він підпирав до якоїсь мри Кубанців, котрих тут впрочім головно за его починном виславо. — Надіяв ся по них

але тут стала ся несподіванка, бо в наслідок неурочності прислуги балбон займив ся і цілий згорів, а упадаючи так наполював публіку, що ратуючи ся утечею погубила власті, парасольки, палиці і т. ин. Щастя що не було вітру, бо при найменшій подуві, полумінь могла була дуже легко перенести ся на сусідні деревляні дошки і викликати грізний пожар. По тій пригоді арештувала поліція воядух-плавця і его спільника на основі телеграфічної депеші від правдивого Зевона Шимавського, після котрої балбон в приладами і концесію укралено ему, а ті паня, що приїхали до Бродів, хотять устроїти цілу річ в его імени. Арештовані признали ся до вани лише о стілько, що хотіли устроїти продукцію під фальшивим назвищем, а що до крадежи балбона то заперечило, бо — як казали — Шимавський вставив у них і балбон і концесію. Мямий воядух-плавець, що вже в Золочеві мав продукувати ся в поведженем, подав, що називав ся Йосиф Гусибовский, а его спільник Лейзор Ровенблат. Поаяк Шимавський представив сю річ в своїй депеші яко крадіж, то справу віддаю до суду.

— Померли: Дмитро Людкевич, магістер фармации і властитель дрогеріи в Перемишлі, дня 2 жовтня.

Господарство, промисел і торгівля.

Всілякі товари.

(Дальше).

Маргарина або штучне масло. Під час облоги Парижа в 1871 р. стали там з потреби вирабляти перший раз штучне масло з лою або т. зв. маргарини; тепер же продають її просто за правдиве масло або домішують до правдивого. Минулого року появилася маргарина і у нас у Львові, де її досить купують і де суть окремі її склади. Продаване маргарини за правдиве масло єсть обманством, а домішуване до масла — фальшованем; одно і друге підпадає карі і для того купці, що продають маргарину, мусять вразво на своїх вивісках виписати: „склад“ або „продаж маргарини“.

Масло як звіство складає ся з кількох родів вощу, котрі знаходять ся також в лою воловів, котрий ріжнить ся від масла тим, що не топить ся так легко і стигне борше і має инший смак, бо нема в нім маслянки. Щоби з лою зробити масло, треба его зробити лекше топливим і домі-

шати маслянки, а робить ся то так: Чистий, найліпший воловий лій з нирок топить і коли трохи пристигне, вливає ся у вовняні мішки і витискає ся. Тоді випливає з него рідша его часть т. зв. олео маргарина а густійша, котра борше стигне, т. ав. стеарина (з котрої роблять стеаринові свічки) лишає ся в мішку. До видобутої так з лою олео-маргарини (або коротко „маргарини“) додають на 50 частий 25 частий чистого молока і 25 води та бють на масло, а зроблене масло фарбують, перфумують і так пускають опісля в торг. Так зроблене штучне масло не булоби остаточно але; свіже оно навіть досить добре, хоч вес-таки немає такого смаку як правдиве, але вже по кількох днях чути его лоем, особливо, коли на нім щось смажить ся. Однакож деякі фабриканти беруть до виробу маргарини всілякого, навіть і найгіршого лою або мішають н. пр. олій рінаковий з крохмалем, огрівують міцно, очищують а відтак ще мішають зі свіжим лоем, або наконець уживають ще олію бавовняного, оливи, що служить до свічення, емальцю і т. д. Маргарину трудно на око розпізнати від масла, а навіть і в смаку в першій хвили трудно еї пізнати.

Торговля маслом єсть дуже велика, а виріб его в більших і менших господарствах єсть важним жерелом доходу. З нашої монархії вивозять масло головно до Німеччини і Англії; в 1892 р. вивезено его за границю 51.416, а в 1893 р. 54.955 метричних сотнарів.

Б р и н д з я .

Бриндзя єсть то розтертий, як каже ся, на масло овечий сир. З овечого молока роблять бундзи, котрі опісля розтирають або руками або машинною і вислають на продаж в діжках або бербеницях. Доброта бриндзі зависить від рода овець, від паші і від способу еї прилагодження. За найліпшу бриндзю уважав ся угорска т. зв. липтавска (з північної Угорщини). Від доброї бриндзі вимагає ся, щоби була свіжа, не остра і не силісвіла, натурально товста і добре розтерта. Бриндзю фальшують дуже часто тим способом, що додають до неї коровичого сиру і відновдіну скількість масла, щоби еї з сиром тим лекше розтерти. Бриндзя мішана з сиром має квасковатий смак, гливів борзо і не даєть добре розмастити на хлібі. За дзя вага не витискають з бундзів добре сирватки, не дають їм добре висхнути, а тогди підходять бриндзя сирваткою.

П о к л а д к и .

Покладки мають в торговлі найбільшу вагу яко пожива; крім того білок з них уживає ся до

фабрикації крашених перкалів, до чищення деяких плинів і до виробу т. зв. альбумінового паперу для фотографів. Яйця суть одною із найважніших артикулів поживи для чоловіка, бо мають в собі всі ті складові части, яких потребує тіло чоловіка і суть легкою стравні. Хемічний склад цілого яйця єсть дуже подібний до складу мозку і первів. Яко пожива має одно яйце таку вартість, як 40 грамів товстого мяса, або 150 грамів коровичого молока. Для торгівлі єсть найважнішими курячі яйця і становлять окрему, навіть досить велику галузь торгівлі, на котору іменно у нас треба би більшу звертати увагу.

Доброта яець і їх переховуване Добрі курячі покладки повинні бути свіжі і великі. Свіже яйце пізнає ся по тим, коли его держати в темнім місци до світла від свічки і прислонити зверху рукою. Коли яйце покаже ся яєним, то знак, що оно свіже; коли же буде темне, то знак, що несвіже. Можна також пробовати на воду, в котрій розпущено 5 процент соли: свіже яйце піде зараз на спід, а чим старше, тим більше буде підходити під верх води. Можна також доходити свіжости яйця язиком: коли дотутити ся яйця кінцем язика до шаршого его кінця, а оно тут буде тепліше як на вузшім кінци, то оно ще добре; коли-ж оба кінці показують однакову теплоту, то оно вже зле. Також пробують яйце в той спосіб, що трясуть ним коло уха; скоро оно хлюпоче, то вже не добре. В той спосіб однакож можна пробовати лиш ті покладки, що призначені д. ужитку, бо до переховуваня они вже через потрясенє нездалі. Що-до величини яйця, то не можна сказати, щоби велике яйце було ліпше як мале. В яйци найважніша річ сам жовток, а показало ся, що в малых яйцях буває жовток дрібку більший як у великих; крім того в білку великих яець буває багато води. Торговельник однакож муєть числити ся з тим, що купуючі домагають ся більших яець.

Покладки псують ся раз через те, що вода в них висихає і они стають на вагу лещі, а відтак і через те, що кризь малесенькі дірочки (пори) в шкаралупі врастають до середини яйця т. зв. грибки, що з воздуха осідають на шкаралупі і псують его. Щоби покладки не так борзо і легко псували ся, треба їх відновдіно переховувати. Дуже часто уживають до того таких способів: присипують покладки мілко пересіяним попелом або вапном, або мочать у вапняній воді. В обох сих случаях набирає яйце від вапна дуже немиллого смаку: покладки такі платять ся даятого дешевше як свіжі. Дальше переховують покладки в цюзові або січці. Найліпшим спосіб має бути той, що покладки, пообтиравши їх добре, кладе ся на якийсь час до води, в котрій розпущено багато соли, а відтак виймає ся, обтирає ся знову і складає верствами в скриню, присипуючи їх сухим пороком з торфу. Ще ліпше має бути, коли так приготовлені покладки уложити в торфовім цюросі в кошах і повісити коші на продувним місци.

Р І З І С Т Р А М И

Відень 4 жовтня. Вчера відбула ся під проводом Є. Вел. Цісаря Рада Міністрів і тревала три чверти години.

Петербурґ 4 жовтня. Вскорі відплинуть з Одеси три кораблі до всхідної Азії з войском, інженерами, тяжкою артилерією і т. ин. Російска армія у всхіднім Сибіржі має бути скріплена до 90.000 людий.

Царгород 4 жовтня. Представителі чужих держав в Царгороді зйдуть ся на спільну нараду, щоби обговорити положене в Вірменії.

Розбишани на ріці Місисіпі. Повіст з життя американських полішуків в перекладі К. Вербенка, вийшла осібною книшкою (609 стор. друку) і продає ся по ціні 80 кр. в книгарни Ставропігійській, тов. ім. Шевченка і у накладця К. Паньковського.

За редакцією відповідає: Адам Креховецкий.

Тав, если бы яшов хто непотрібний в сторону хати.
Дон Рафаїл кивнув головою.
— Прийду, але пізнійше — відповів. — Дивна річ! Може тому, що кінець вже так близько але чую ся страшно неспокойним. Бою ся просто власної війи. Кажу тобі, Гуане, коли би... коли би... що мало стати ся, то я не пережив би того!

Его рухливі черти, роз'яснені перед хвилюю майже пустою веселостию, нагле споважнілі.
В ти від міста в тихім як сон воздухе самотних піль, рідкає ся протяжний, повільний звук дзвонів... Хтось помер в кольонії.

Дон Рафаїл задрожав. Одну руку приложив до грудий, другою ухапня сильно долоню Гуава, котрий на відголос дзвонів здохнув капелюх і шептав тихо молитву за усопшим.

Кубанці, сеобливо черні, дуже поборжні.
— Дивно, давно! що значать то страшне прочуте? — вимовив придавленим голосом крель. — Не знаю тобі виказати, Гуава, як мене той дзін заколов в серце... я чув вразво смерть, що кружить довкола вас.
Тепер задрожав старий Гернандес і перехрестив ся.

— Паве, ради Бога!... що ви говорите! Якийсь час стояли напротиз себе, мовчки, вадумані, глядячи в землю. А то було як раз в хвилию, коли дон Естебан, підівши ся в лавки на пригіррю Фернандо, витягнув над остроном руку і той невидимий хресг пращаня і благ словенства повис також над похиленими головами его сына і вірного слуги.
Дон Рафаїл перший прийшов до себе від неопознаного вражівя і потер чоло зблїдлою долонію.

То нічого, нічого! — сказав свобіднійше. — Уже перейшло... Непотрібно тебе смучу, мій добрий Гуане. Не згадуй о тім вітцю. До побаченя.

— До побаченя, паве. Нехай вас Бог миле в своїй опіці!

IV.

Хата Мануїла Корезма стояла цілком на боці, віддалена рівно від дороги до Багіле, як і від міста. В наді стояла висока, непроглядна стїна споконвічного ліса, вадовж котрого, по обох еї сторонах тягнули ся розлогі на кілька гектарів, поля какао, укринаючи еї цілком в своїм нутрі.

Широка на півтора метра дорога ішла від хати насаперед серед плянтацій, відтак лвужуючи ся поміж дикі трави і високу тростину, аж ледве замітною слезжкою впадала поміж два дерева великої манусової алеї, що веде від міста вадовж західного берега заливу.

Хтось не добре свідомий всіх тайних місць тої околиці, ідучи тою алеєю, ані не міг догадати ся, що кількасот кроків від неї, за лісом бурянів, крила ся людска оселя. І не лише в тої, але й з ніякої иншої стороны не можна еї було доглянути, так добре була закрита гущавиною.

А була то преці найбільшійша і найпоряднійша в кубанських хат, так як Мануїл Корезма, оброслий як сильний лев мулят, був з усіх поселенців найбільше трудящийся, очистив найбільше ґрунту в тих п'ятьох літах і засадив найбільше какао. Уже зачинав доходити до заможности, міг держати кілька слуг і ему ворожили світле поведженє за кілька літ.

(Дальше буде)

Найновіші
бархани
білі і в красках, хустки
вовняні „Гімалая“ перу-
чає в великій виборі склад
полотен, шіфонів, біля сто-
лового і постели

АНТІН ҐУДІЄНС
у Львові

(Европейский готель) Ма-
рийська площа ч. 4.
77 (Імпреса Львів.)

Бюро дневників і оголошень
Л. ПЛЬОНА

у Львові

улиця Кароля Людвика ч. 9.

приймає

абонамент на всі дневники
по цінах оригінальних.

Найдешевше жерело закупна
в Галичині

також на рати.



На теперішну пору надій-
шли вже великі транс-
порти диванів, хідників,
диванів для ідальшеї і
комнат дитячих, спя-
чих, церковних і перед
престели. Надто портве-
ри вовняні, заязисі
коронкові, колдри, ко-
цьки до подорожи, дери
на коні і савки, вквінці
кани на ліжка і столи по
дуже низьких цінах.

Великий вибір правдивих диванів перських і смиренських.
Задляваючо дешеві артикули декоративні хинського і япань-
ського виробу.

Щоденно одержуємо нові посилки до різних
відділів нашого магазину, як прим. блювки, костюми,
шляфрочки, капелюші дамські і дитячі, плащики, суколки ди-
тячі і убрания для хлопчиків, біле бісер, вироби полічкової, ру-
кавички, панчохи, кальони російські, парасолі від дощу, арти-
кули футряні, як зарукавки, ковфрі, шапочки, коронки, встязки,
воальки і т. д.

П. Т. Войсковим, державним і приватним уряд-
никам також пп. властителям дібр, оо. духовним і
учителям улекшуємо закупно запрова-
джуючи часткові сплати.

Цінники gratis і franco. 83

Листи і замовлення пресимо адресовати:

До зараду Віденського магазину

„Au Louvre“

у Львові, площа Банітульна число 3.

С. Спітцер у Відни

поручає

Товари каміинні і шамотові.

Пляти білі і кольорові. — Насада коминкові. Ком-
плетні урядження для етаен і обор.

На жадане висилаємо катальоги.

Заступники для Галичини і Буковини

Гамель і Файгель

у Львові, улица Коперніка число 21.

С. Нельсен у Відни

поручає

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові
насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні уря-
дження купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також
рури лянні і ковані. — Помпи, фонтани і всякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

у Львові в **ГАМЕЛЬ І ФАЙГЕЛЬ** Коперніка 21.

На жадане висилаємо сі катальоги.

Поручає си

торговлю **ВІНН ЛЮДВИКА ШТАДТМІАЛЬБЕРА** у Львові.

Бюро дневників і оголошень **Л. Пльона** у Львові

улиця Кароля Людвика число 9, приймає

абонамент на всі дневники по цінах оригінальних.